

مؤشر أسعار الاستهلاك العائلي
سنة الأساس 2015Indice des prix à la consommation
Base 100 en 2015أوت 2024
Aout 2024

Au mois d'août 2024 le taux d'inflation se replie à 6,7% contre 7% au mois de juillet. Ce recul de l'inflation, malgré la hausse mensuelle est dû essentiellement à la décélération du rythme d'augmentation annuelle des prix du groupe « produits alimentaires » (8,5% au mois d'août 2024 contre 9,4% en juillet 2024).

سجلت نسبة التضخم تراجعا إلى مستوى 6,7% في شهر أوت 2024 بعد ان كانت في حدود 7% خلال الشهر السابق. ويعود هذا التراجع رغم الارتفاع الشهري للأسعار بالأساس الى تقلص نسق زيادة أسعار مجموعة المواد الغذائية (8,5% في شهر أوت 2024 مقابل 9,4% في شهر جويلية 2024).

Les produits alimentaires

Au mois d'août 2024, les prix de l'alimentation augmentent de 8,5% sur un an. Cette hausse provient principalement de l'augmentation des prix des viandes ovines de 23,9%, des huiles alimentaires de 19,1%, des viandes bovines de 15%, des condiments de 13,8%, des poissons frais de 12,8% et des volailles de 11,7%.

المواد الغذائية

باحسب الانزلاق السنوي ارتفعت أسعار المواد الغذائية بنسبة 8,5%. ويعود ذلك بالأساس إلى ارتفاع أسعار لحم الضأن بنسبة 23,9% وأسعار الزيوت الغذائية بنسبة 19,1% وأسعار لحم البقر بنسبة 15% وأسعار التوابل بنسبة 13,8% وأسعار الأسماك الطازجة بنسبة 12,8% وأسعار الدواجن بنسبة 11,7%.

Les produits manufacturés et les services

Sur un an, les prix des produits manufacturés augmentent de 6,7% en raison de la hausse des prix des produits de l'habillement et chaussures de 9,9% et des produits d'entretien courant du foyer de 8,4%. Pour les services, l'augmentation des prix est de 5,1% sur un an, principalement expliquée par la hausse des prix des services du groupe restaurant, cafés et hôtels de 8,7%.

المواد المصنعة والخدمات

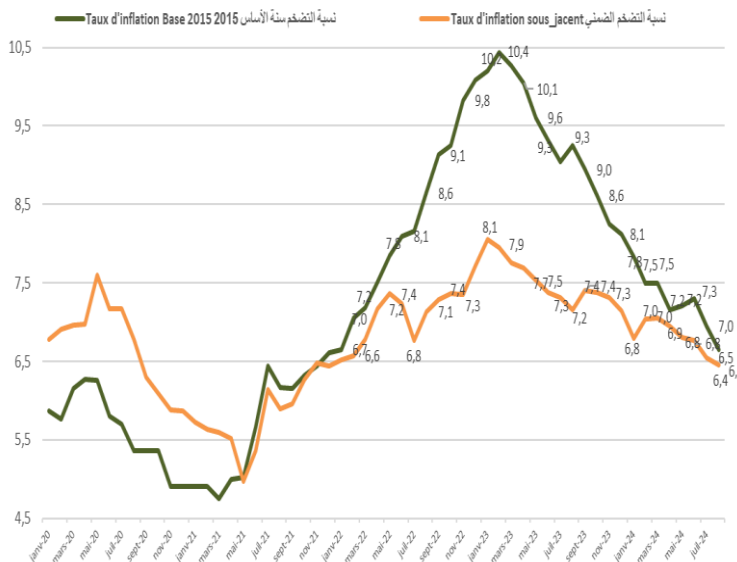
شهدت أسعار المواد المصنعة لشهر أوت 2024 ارتفاعا بنسبة 6,7% باحتساب الإنزلاق السنوي ويعود ذلك بالأساس الى ارتفاع أسعار الملابس والأحذية بنسبة 9,9% وأسعار مواد التنظيف بنسبة 8,4%. في ذات السياق شهدت أسعار الخدمات ارتفاعا بنسبة 5,1% ويعود ذلك بالأساس الى ارتفاع أسعار خدمات المطاعم والمقاهي والنزل بنسبة 8,7%.

Inflation sous-jacente et inflation des produits encadrés

En août 2024, le taux d'inflation sous-jacente (hors produits alimentaires et énergie) se replie légèrement, s'établissant à 6,4% après 6,5% le mois précédent. Les prix des produits libres (non encadrés) augmentent de 7,5% sur un an. Les prix des produits encadrés augmentent quant à eux de 3,8%. Les produits alimentaires libres ont connu une hausse de 9,4% contre 2,6% pour les produits alimentaires à prix encadrés.

التضخم الضمني وتضخم المواد المؤطرة

سجل التضخم الضمني لشهر أوت 2024 أي التضخم دون احتساب الطاقة والتغذية تراجعا طفيفا إلى مستوى 6,4% بعد أن كان 6,5% في الشهر الفارط. وشهدت أسعار المواد الحرة ارتفاعا بنسبة 7,5% مقابل 3,8% بالنسبة للمواد المؤطرة، مع العلم أن نسبة الانزلاق السنوي للمواد الغذائية الحرة بلغت 9,4% مقابل 2,6% بالنسبة للمواد الغذائية المؤطرة.



Résultats de l'IPC du mois d'Août 2024
نتائج مؤشر أسعار لشهر أوت 2024

GROUPE	POND	Niveau d'indice	مستوى المؤشر			المجموعات
			août-24	août-23	8 Mois 24	
	الأوزان	مستوى المؤشر	أوت 2024	أوت 2023	معدل 8 أشهر 2023-2024	
Produits alimentaires et boissons	26,2	194,8	1,5	8,5	9,9	التغذية والمشروبات
Boissons alcoolisées et tabac	2,8	206,3	0,0	5,4	8,4	التبغ والمشروبات الكحولية
Articles d'habillement et chaussures	7,4	199,7	-4,5	9,9	9,7	الملابس والأحذية
Logement, eau, gaz, électricité	19,0	157,1	0,5	4,2	4,1	السكن والطاقة المنزلية
Meubles, articles de ménage	5,9	185,3	0,5	5,9	6,4	الأثاث والتجهيز المنزلي
Santé	5,8	161,4	0,2	8,4	8,4	الصحة
Transports	12,7	163,8	0,4	3,2	3,3	النقل
Communications	4,6	111,9	0,1	2,2	2,4	الاتصالات
Loisirs et culture	2,1	155,4	0,8	5,8	5,4	الترفيه والثقافة
Enseignement	3,2	189,4	1,1	8,8	9,4	التعليم
Restaurants et Hôtels	4,6	211,5	1,1	8,7	9,9	المطاعم والنزل
Autres biens et services	5,6	196,5	0,4	6,9	7,7	مواد وخدمات أخرى
ENSEMBLE	100,0	177,9	0,3	6,7	7,3	المؤشر العام

Les prix à la consommation augmentent de 0,3% sur un mois.

Au mois d'aout 2024, les prix à la consommation augmentent de 0,3% par rapport au mois de juillet 2024. Cette augmentation est principalement attribuée à la hausse des prix de l'alimentation de 1,5% et des prix du groupe « service éducation » de 1,1%. En revanche, les prix des produits d'habillement se sont repliés de 4,5% en raison des soldes d'été.

Produits alimentaires

Sur un mois, les prix des produits alimentaires ont augmenté de 1,5%, à la suite de la hausse des prix des volailles de 4,4%, des légumes frais de 3,8%, des fruits secs de 3,7%, des fruits frais de 2,6%, des œufs de 2,2% et des poissons frais de 2,1%. En revanche, une baisse a été observée au niveau des prix des viandes bovines de 0,5%.

Hausse des prix des produits et services d'enseignement

Sur un mois, les prix de ce groupe augmentent de 1,1%. Cette hausse s'explique principalement par l'augmentation des prix des fournitures scolaires de 1,4% et des prix des services de l'éducation secondaire privée de 1,4%.

Baisse des prix des produits d'habillement

Au mois d'août, les prix des produits d'habillement se replient de 4,5% en raison du début de la saison des soldes d'été. En effet, les prix des articles d'habillement baissent de 4,5%, ceux des chaussures de 5,1% et ceux des accessoires d'habillement de 0,5%.

ارتفاع الأسعار عند الاستهلاك خلال شهر أوت 2024 بنسبة 0,3% مقارنة بالشهر السابق.

شهد مؤشر أسعار الاستهلاك خلال شهر أوت 2024 ارتفاعا بنسبة 0,3% مقارنة بشهر جويلية 2024. ويعود هذا الارتفاع بالأساس الى الارتفاع المسجل في أسعار المواد الغذائية بنسبة 1,5% وأسعار مجموعة خدمات التعليم بنسبة 1,1%. وفي المقابل تراجعت أسعار الملابس والأحذية بنسبة 4,5% مع بداية موسم التخفيضات الصيفية.

المواد الغذائية

ارتفع مؤشر أسعار مجموعة التغذية والمشروبات بنسبة 1,5% خلال هذا الشهر نتيجة ارتفاع أسعار الدواجن بنسبة 4,4% وأسعار الخضر الطازجة بنسبة 3,8% وأسعار الفواكه الجافة بنسبة 3,7% وأسعار الغلال الطازجة بنسبة 2,6% وأسعار البيض بنسبة 2,2% وأسعار الأسماك الطازجة بنسبة 2,1%. في المقابل تراجعت أسعار لحم البقر بنسبة 0,5%.

أسعار مواد وخدمات التعليم

ارتفعت أسعار مواد وخدمات التعليم بنسبة 1,1% ويعود ذلك بالأساس الى ارتفاع أسعار الأدوات المدرسية بنسبة 1,5% وأسعار خدمات التعليم الثانوي الخاص بنسبة 1,4%.

تراجع أسعار مجموعة الملابس والأحذية

تراجعت أسعار مجموعة الملابس والأحذية بنسبة 4,5% تزامنا مع بداية موسم التخفيضات الصيفية حيث تراجعت أسعار الملابس بنسبة 4,5% وأسعار الأحذية بنسبة 5,1% وأسعار الاقمشة بنسبة 0,5%.

Principaux produits	Variations mensuelles	variations annuelles	أهم المواد
	نسبة التغيير الشهري	نسبة التغيير السنوي	
Volailles	4,4%	11,7%	الدواجن
Légumes frais	3,8%	5,6%	الخضر الطازجة
Fruits secs	3,7%	9,7%	الفواكه الجافة
Fruits frais	2,6%	-1,0%	الغلال الطازجة
(Œufs	2,2%	-2,1%	البيض
Poisson frais	2,1%	12,8%	الأسماك الطازجة
Huile Alimentaires	1,5%	19,1%	زيت غذائية
Lait, fromage	0,8%	1,1%	الأجبان ومشتقات الحليب
Chocolat et autres	0,7%	8,3%	الحلوى والشكولاتة
Café en poudre	0,6%	0,6%	القهوة (بن)
Eaux minérales, boissons et jus	0,6%	7,1%	الماء المعدني والمشروبات الغازية
Légumes secs	0,6%	3,6%	البقول الجافة
Sels et condiments et autres	0,5%	13,8%	التوابل
Dérivés de céréales	0,4%	6,7%	مشتقات الحبوب
viande d'agneau, mouton	0,3%	23,9%	لحم الضأن
Viande bovine	-0,5%	15,0%	لحم البقر

